

KIAN Olá Kawasaki

BOLETIM DA ASSOCIAÇÃO INTERNACIONAL DE KAWASAKI
Inglês, Chinês, Coreano, Espanhol, Português, Tagalog, Japonês fácil

Disponível no site da Associação (<http://www.kian.or.jp/hlkwsk.html>) E-mail: kiankawasaki@kian.or.jp
〒211-0033 Kizuki Gion-cho 2-2 Nakahara-ku Kawasaki-shi TEL: 044-435-7000 Fax:044-435-7010

Orientação para Inscrição do “Conjunto Habitacional Municipal(Shiei Jūtaku) aos Estrangeiros”

“Gostaria de me inscrever no Programa, mas não sei como preencher o formulário!...”

Para as pessoas com esse problema, há como se inscrever facilmente em sua Língua.
(haverá intérpretes em Inglês, Chinês, Coreano, Português, Espanhol, Tagalog)

Necessário
fazer
reserva

gratuito

Data: 24 de Maio (sábado) 10:00~12:00

Local: Centro Internacional de Kawasaki 2º andar Sala de reunião da Associação

Documentos necessários : comprovante de renda do ano anterior (ex.:olerite, etc.)

Vagas: 20 pessoas (pessoa que esteja morando ou trabalhando na Cidade de Kawasaki por mais de 1 ano)

Inscrição: 7 de Maio(qua) ~ 21 de maio(qua) por telefone ou pessoalmente no Centro

Informações: Associação Internacional de Kawasaki TEL.:044-435-7000

Para maiores informações consulte os folhetos ou o site da Associação

Inscrição para o programa “Conjunto Habitacional Municipal(Shiei Jūtaku)”

◆O que vem a ser o Shiei Jūtaku?

São moradias construídas pela prefeitura com a colaboração do governo, com o objetivo de alugar barato, às pessoas com dificuldades financeiras.

Diferente das moradias comuns, no momento da inscrição ou mesmo após já ter adquirida a casa, há várias normas a serem seguidas, de acordo com a renda de cada um.

Apesar de não haver o pagamento de entrada(reikin), haverá uma pesquisa anual de renda para definir o valor do aluguel.

◆Condições para se inscrever:

- ① ser morador da Cidade de Kawasaki ou estar trabalhando por mais de 1 ano, numa mesma firma da Cidade
- ② a renda não deve ultrapassar a quantia determinada
- ② pessoas com dificuldades na procura de moradia, etc



◆Época para se inscrever : 2 vezes ao ano

Maio (primavera) · · final de maio ~início de junho (previsão para morar: outubro ~março do ano seguinte)

Outubro (outono) · · final de outubro ~ início de novembro (previsão para morar: abril do ano seguinte ~ setembro)

◆Informações: Kawasaki-shi Jūtaku Kyōkyū Kōsha <http://www.kawasaki-jk.or.jp/shiei/index.php>
Departamento Administrativo da Moradia(Shiei Jūtaku Kanri-ka) de Kawasaki Tel: 044-244-7578

FESTA HAISAI 2014

3 de maio(sáb - feriado) ~ 6 de maio(ter - feriado)

(haisai - expressão usada em Okinawa para cumprimentos que significa Bom dia!, Como vai? etc)

Exposição de produtos e barracas com pratos típicos de Okinawa, danças e músicas folclóricas, aula experimental...

Venham comer e se divertir, e se sentir em Okinawa!!



Local: Praça La Cittadella perto da Estação de Kawasaki
(Ogawa-chō 4-1 Kawasaki-ku)

Informações: Citta Entertainment Tel.: 044-233-1934





**Confraternização através da Culinária...
...um desafio para aprender a culinária do Quirguistão!!
7 de junho(sáb) 11:00 ~ 14:30**

Local : Centro Internacional de Kawasaki – Sala de Culinária

Vagas: 20 pessoas (caso ultrapasse o número de vagas, haverá sorteio)

Preço: ¥1.500 (pago no dia) ※não haverá creche

Inscrição: 7 a 30 de maio através do cartão-resposta(ōfuku-hagaki)

É possível inscrever até 2 pessoas em um cartão-resposta. Escreva os dados

abaixo:

- ① nome do curso (Ryōri)
- ② nome do interessado (caso sejam 2, o nome das 2 pessoas)
- ③ endereço completo(cidade, bairro)
- ④ telefone para contato



Informações: Associação Internacional de Kawasaki Tel.: 044-435-7000

Maiores informações veja os folhetos ou o site da Associação Internacional de Kawasaki



Para o Papai e a Mamã estrangeiros :

“Venham Aprender o Japonês junto com o seu bebê”

※ somente para quem tem filhos com até 2 anos(até a data de 30 de Abril de 2014).

Vamos conversar em Japonês sobre temas úteis aos seus filhos!

Tire suas dúvidas, faça perguntas nesse gostoso bate papo junto com outros pais!

Datas: todas às sextas feiras das 10:00 às 11:30 (9 vezes)
no período de 16 de Maio à 11 de Julho

gratuito!

Vagas: 10 casais

Local: Centro Internacional de Kawasaki
10 min da Estação Moto-Sumiyoshi (Linha Tokyu Toyoko)

Inscrição: Oyako Nihongo Salon (com Hamada)
e-mail: nihongosaron@gmail.com
ou na Associação Internacional de Kawasaki
Tel.: 044-435-7000 <http://www.kian.or.jp/>



Está com problema? Precisa de ajuda?

SERVIÇO DE CONSULTA PARA ESTRANGEIROS

10:00~12:00 / 13:00~16:00 Tel. 044-435-7000 (gratuito)

Inglês	segunda à sábado	Chinês	terças, quartas e sextas
Português	terças e sextas	Espanhol	terças e quartas
Coreano	terças e quintas	Tagalog	terças e quartas



Atendimento na Língua estrangeira nas Secretarias Distritais de Kawasaki e Asao

Kawasaki		Asao	
Inglês	1ª e 3ª quinta-feira 14:00 – 16:30	Inglês	1ª e 3ª quinta-feira 9:30 – 12:00
Chinês	1ª e 3ª terça-feira 14:00 – 16:30	Chinês	1ª e 3ª terça-feira 9:30 – 12:00
Tagalog	1ª e 3ª terça-feira 9:30 – 12:00	Tagalog	1ª e 3ª quarta-feira 14:00 – 16:30

Consultas sobre leis(japonês) Local: Centro Internacional de Kawasaki - 2º andar Sala de Reunião

Data:18 de Maio (domingo) 14:00 – 16:00 (favor marcar hora para quem necessitar de intérprete)